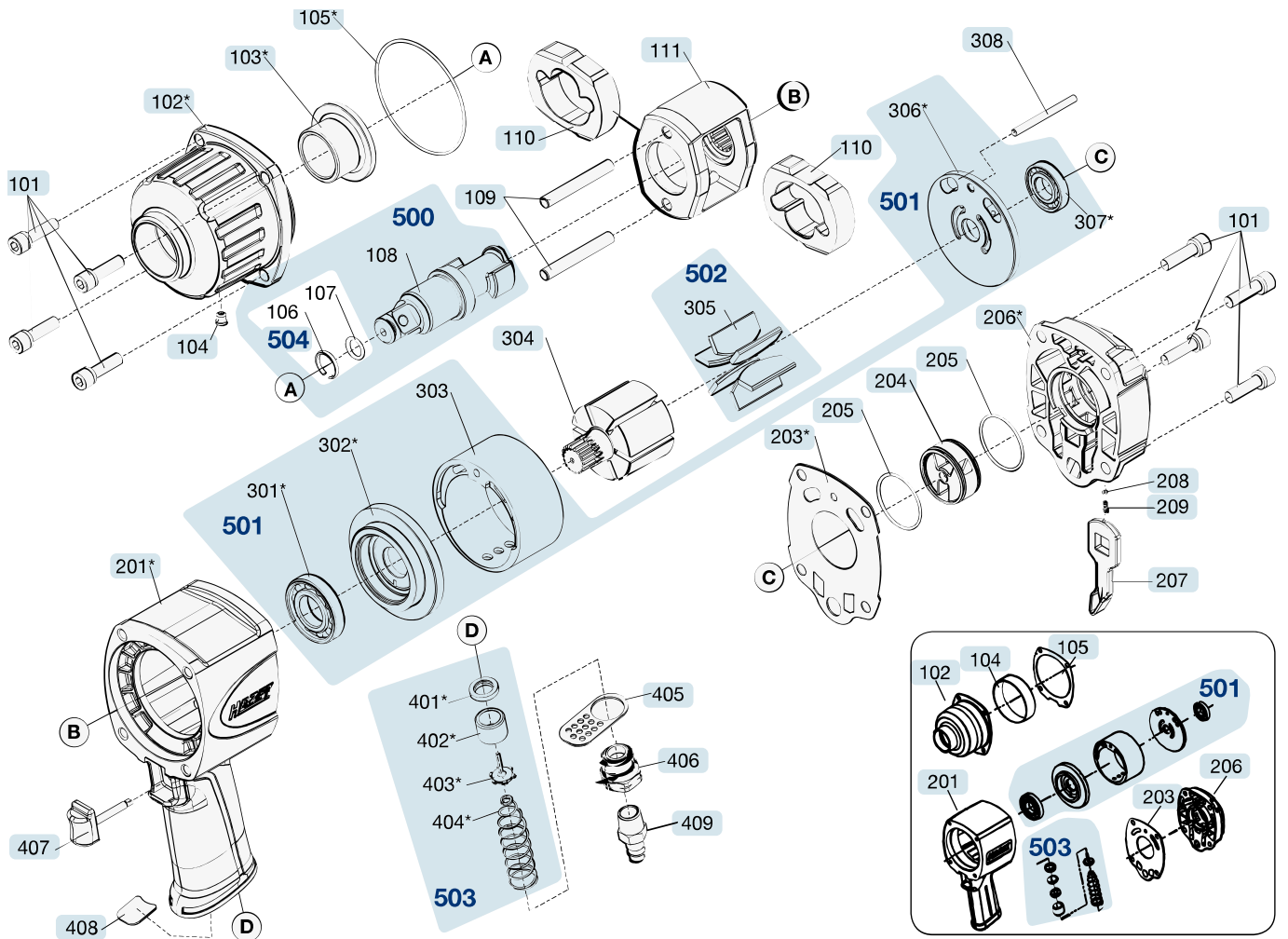


# Ersatzteile 9013 MG

Spare parts · Pièces de rechange



Pos	HAZET No.	Bezeichnung	Designation	Désignation	
101	9013 MG-03/8	Gehäuseschraube (Satz à 8 Stück)	Housing screws (set of 8)	Vis de boîtier (jeu de 8 pièces)	8
102	9013 MG-04	Schlagwerk-Gehäuse	Striking mechanism housing	Boîtier de mécanisme de frappe	1
102	9013 MG-04/2 N	Schlagwerk-Gehäuse mit Schmiernippel (Bj. 2013 →)	Striking mechanism housing with lubricating nipple (model year 2013 →)	Boîtier de mécanisme de frappe avec graisseur (années 2013 →)	1
103	9013 MG-05	Schlagwerk-Buchse	Striking mechanism bush	Douille de mécanisme de frappe	1
105	9013 MG-07/5	Gehäusedichtung (Satz à 5 Stück)	Housing seals (set of 5)	Joints de boîtier (jeu de 5 pièces)	1
105	9013 MG-07/5 N	Gehäusedichtung (Satz à 5 Stück) (Bj. 2013 →)	Housing seals (set of 5) (model year 2013 →)	Joints de boîtier (jeu de 5 pièces) (années 2013 →)	1
109	9013 MG-08	Stift	Pin	Goupille	2
110	9013 MG-09/2	Schlagwerk	Striking mechanism	Mécanisme de frappe	2

Pos	<b>HAZET</b> No.	Bezeichnung	Designation	Désignation	
111	9013 MG-010	Schlagwerkkorb	<i>Striking mechanism frame</i>	<i>Cage de mécanisme de frappe</i>	1
112		Scheibe	<i>Washer</i>	<i>Rondelle</i>	1
201	9013 MG-011	Gehäuse	<i>Housing</i>	<i>Boîtier</i>	1
201	9013 MG-011 N	Gehäuse (Bj. 2013 →)	<i>Housing (model year 2013→)</i>	<i>Boîtier (années 2013 →)</i>	1
203	9013 MG-012/5	Gehäuse-Dichtring (Satz à 5 Stück)	<i>Housing sealing rings (set of 5)</i>	<i>Joints d'étanchéité de boîtier (jeu de 5 pièces)</i>	1
203	9013 MG-012/5 N	Gehäuse-Dichtring (Satz à 5 Stück) (Bj. 2013 →)	<i>Housing sealing rings (set of 5) (model year 2013→)</i>	<i>Joints d'étanchéité de boîtier (jeu de 5 pièces) (années 2013 →)</i>	1
204	9013 MG-013	Steuerungsventil	<i>Control valve</i>	<i>Valve de commande</i>	1
205	9013 MG-014/20	O-Ring (Satz à 20 Stück)	<i>O-rings (set of 20)</i>	<i>Joints toriques (jeu de 20 pièces)</i>	2
206	9013 MG-015	Gehäuseabdeckung · hinten	<i>Housing cover · rear</i>	<i>Capot de boîtier · arrière</i>	1
206	9013 MG-015 N	Gehäuseabdeckung · hinten (Bj. 2013 →)	<i>Housing cover · rear (model year 2013→)</i>	<i>Capot de boîtier · arrière (année 2013 →)</i>	1
207	9013 MG-016/5	Hebel (Satz à 5 Stück)	<i>Levers (set of 5)</i>	<i>Leviers (jeu de 5 pièces)</i>	1
208	9013 MG-017/20	Kugel (Satz à 20 Stück)	<i>Balls (set of 20)</i>	<i>Billes (jeu de 20 pièces)</i>	1
209	9013 MG-018/20	Feder (Satz à 20 Stück)	<i>Springs (set of 20)</i>	<i>Ressorts (jeu de 20 pièces)</i>	1
304	9013 MG-019	Rotor	<i>Rotor</i>	<i>Rotor</i>	1
308		Stift	<i>Pin</i>	<i>Goupille</i>	1
405	9013 MG-020/10	Luftleitblech	<i>Air deflector</i>	<i>Défecteur d'air</i>	1
406	9013 MG-021	Lufteinlass	<i>Air inlet</i>	<i>Admission d'air</i>	1
407	9013 MG-022	Abzughebel	<i>Trigger</i>	<i>Levier de tirage</i>	1
408	9013 MG-023/10	Auslass-Sieb (Satz à 10 Stück)	<i>Outlet strainer (set of 10)</i>	<i>Tamis de vidange (jeu de 10 pièces)</i>	1
500	9013 MG-01/3	Vierkant · Inhalt: 106 · 107 · 108	<i>Square · Inhalt: 106 · 107 · 108</i>	<i>Carré · Inhalt: 106 · 107 · 108</i>	1
501	9013 MG-01/5	Zylindereinheit · Inhalt: 301 · 302 · 303 · 306 · 307	<i>Cylinder unit · Inhalt: 301 · 302 · 303 · 306 · 307</i>	<i>Unité de vérin · Inhalt: 301 · 302 · 303 · 306 · 307</i>	1
501	9013 MG-01/5 N	Zylindereinheit (Bj. 2013 →) · Inhalt: 301 · 302 · 303 · 306 · 307	<i>Cylinder unit (model year 2013 →) · Inhalt: 301 · 302 · 303 · 306 · 307</i>	<i>Unité de vérin (années 2013 →) · Inhalt: 301 · 302 · 303 · 306 · 307</i>	1
502	9013 MG-01/6	Lamellen · Inhalt: 305 (6x)	<i>Fins · Inhalt: 305 (6x)</i>	<i>Lamelles · Inhalt: 305 (6x)</i>	1
503	9013 MG-02/4 N	Ventileinheit (Bj. 2013 →) · Inhalt: 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 412	<i>Valve unit (model year 2013 →) · Inhalt: 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 412</i>	<i>Unité de soupape (années 2013 →) · Inhalt: 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 412</i>	1
503	9013 MG-02/6	Ventileinheit · Inhalt: 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 412	<i>Valve unit · Inhalt: 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 412</i>	<i>Unité de soupape · Inhalt: 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 412</i>	1
504	9013 MG-01/2	Ring Satz · Inhalt: 106 · 107	<i>Ring set · Inhalt: 106 · 107</i>	<i>Jeu de bagues · Inhalt: 106 · 107</i>	1



DE

**HAZET Service online:**  
[www.hazet.de/de/home/service/](http://www.hazet.de/de/home/service/)



EN






DE


**HAZET Ersatzteil-Shop**  
**HAZET Spare-parts-shop:**  
[www.hazet.de/ersatzteil-shop](http://www.hazet.de/ersatzteil-shop)




EN

Zur Bestellung und für Rückfragen wenden Sie sich bitte an unsere Service-Abteilung  
For Orders and questions please refer to our service-centre

 +49 (0) 21 91 / 7 92 355 ·  +49 (0) 21 91 / 7 92 523 ·  [service-center@hazet.de](mailto:service-center@hazet.de)

**HAZET-WERK** – Hermann Zerver GmbH & Co. KG ·  10 04 61 · 42804 REMSCHEID

 Güldenwerther Bahnhofstrasse 25 – 29 · 42857 REMSCHEID · GERMANY